HEBREW PEOPLE BIED AAN

HEBREEUS IS LEKKER MAKLIK!

Werkboekie vir die Kursus

deur
Tiaan Nel

שָׁלוֹם

Welkom by hierdie wonderlike reis om Hebreeus te leer! Dankie dat jy saam met ons leer en dat ons hierdie pad saam met jou mag stap.

Moet asb nie hierdie werkboek kopieër of versprei nie.
As jy belangstel in ons leermateriaal, kontak Tiaan gerus.

Die aanlyn lesse is beskikbaar op www.kolkallah.com

Stuur jou huiswerk asseblief altyd direk vir Tiaan Nel:
tiaan@hebrewpeople.com
+27 82 097 0408

Geniet dit!

Drukkervriendelike idee: stel jou drukker in om vanaf die tweede bladsy te begin druk en in swart en wit te druk.

Die lesse is op ‘n donasie basis. Donasies is welkom en kan hier inbetaal word:

T Nel
Absa Bank
9178127919
Tjek rekening

Les 107 שִׁיעוּר 107

Kyk gerus na die opnames van die lesse om die konsepte in elke eenheid te verstaan. Die regte uitspraak en belangrike wenke word in die opnames gegee!

Kleur kodes:
In Hebreeus word voornaamwoorde, werkwoorde en byvoeglike naamwoorde in manlike en vroulike geslagte gekategoriseer . Ons sal die volgende kleurkodes gebruik om dit vir jou makliker te maak:
Blou vir manlike woorde of die manlike manier om iets te sê
Rooskleur vir vroulike woorde of 'n vroulike manier om iets te sê
Groen vir woorde wat vir manlik en vroulik gebruik word

In vandag se les leer ons die persoonlike voornaamwoorde vir 'hy' en 'sy', 'n paar sinne, meervoude, kleure en 'n opbouende Bybelversie. Geniet die les!

Ons het al in Les 105 geleer hoe om ‚uitstekend' te sê, maar julle huiswerk is so goed, dat ek die tyd wil neem om te sê dat julle 'n *'uitmuntende'* werk doen!

uitmuntend / uitstekend	מְעוּלֶה

Persoonlike voornaamwoorde:
Die voornaamwoorde met die geel agtergrond is die wat ons reeds geleer het. Gaan voort om dit te oefen en te gebruik. Hierdie week voeg ons 'hy' en 'sy' by.

ek	אֲנִי	
jy	אַתָּה	
jy	אַתְּ	
ons	אֲנַחְנוּ	
hy	הוּא	
sy	הִיא	

Nuwe werkwoorde

Werkwoord: sing (לָשִׁיר)

Vroulik enkelvoud	שָׁרָה	שָׁר	Manlik enkelvoud
Vroulik meervoud	שָׁרוֹת	שָׁרִים	Manlik meervoud

Werkwoord: vas (לָצוּם)

Vroulik enkelvoud	צָמָה	צָם	Manlik enkelvoud
Vroulik meervoud	צָמוֹת	צָמִים	Manlik meervoud

Werkwoord: opstaan (לָקוּם)

Vroulik enkelvoud	קָמָה	קָם	Manlik enkelvoud
Vroulik meervoud	קָמוֹת	קָמִים	Manlik meervoud

Werkwoord: woon (לָגוּר)

Vroulik enkelvoud		גָּר	Manlik enkelvoud
Vroulik meervoud			Manlik meervoud

Opdrag:
Voltooi die vervoeging van die werkwoord 'woon'.

Wortel (שׁוֹרֶשׁ)

Werkwoord: vlieg (לָטוּס)

Vroulik enkelvoud	טָסָה	טָס	Manlik enkelvoud
Vroulik meervoud	טָסוֹת	טָסִים	Manlik meervoud

In Hebreeus deel woorde wat met dieselfde ding te doen het gewoonlik 'n wortel (שׁוֹרֶשׁ). *Kyk of jy die ooreenkoms tussen die werkwoord 'vlieg' - wat ons reeds geleer het - en die volgende woorde kan herken:*

vlieg	טָס	
vlug	טִיסָה	
vliegtuig	מָטוֹס	
loods	טַיָּס	

→***Het jy gesien*** *dat al die woorde die letters Tet en Sameg (טס) bevat? Die twee letters staan nie noodwendig in elke woord langs mekaar nie, maar hulle is daar! En dit is die gemeenskaplike wortel van al hierdie woorde, wat almal iets met ‚vlieg' te doen het. Ons sal in 'n ander les kyk na <u>wortels en hoe om hulle te bepaal</u>, maar miskien sien jy self 'n paar raak terwyl ons Hebreeus leer.*

Meervoud
Ons het al op 'n paar meervoude afgekom in ons lesse, maar vandag wil ons spesifiek na meervoude kyk en begin om hulle te leer. In Afrikaans word die meervoud meestal gevorm deur 'n agtervoegsel of 'n verbuiging van die enkelvoudvorm van die selfstandige naamwoord. Die verbuiging is in onse mooie Afrikaans afhangende daarvan op watter letter die woord eindig.

In Hebreeus hang die meervoud van die **geslag van die woord** af. Ja, jy het reg gehoor… <u>Anders as in Afrikaans of Engels word die selfstandige naamwoorde as óf manlik óf vroulik geklassifiseer</u>. Dit is ongelukkig nie iets wat ons logies kan aflei nie en die geslag van die woord moet saam met die woord geleer word. Die geslag van 'n woord is belangrik, want die beskrywende woorde en getalle word ook volgens die geslag van die selfstandige naamwoord vervoeg.

- Die manlike meervoud word gevorm deur die agtervoegsel ים aan die enkelvoud te heg;
- en die vroulike meervoud word gevorm deur die agtervoegsel וֹת aan die vroulike enkelvoud te heg.

In die meeste gevalle eindig 'n vroulike enkelvoudige selfstandige naamwoord in Hebreeus met 'n ה en is dus maklik om raak te sien. Daar is natuurlik 'n hele paar uitsonderings, dus kan ek net aanbeveel dat jy die geslag van elke selfstandige naamwoord leer terwyl jy jou woordeskat leer.

Afrikaans	**Enkelvoud**	**Meervoud**	**Plek om te oefen**
glas / koppie	כּוֹס	כּוֹסוֹת	
Challa	חַלָּה	חַלּוֹת	
Menora	מְנוֹרָה	מְנוֹרוֹת	
vlug	טִיסָה	טִיסוֹת	
bal	כַּדּוּר	כַּדּוּרִים	
nommer	מִסְפָּר	מִסְפָּרִים	
kleur	צֶבַע	צְבָעִים	
vliegtuig	מָטוֹס	מְטוֹסִים	
loods	טַיָּס	טַיָּסִים	
geld	כֶּסֶף	כְּסָפִים	

Kleure:

Afrikaans	**Hebreeus**	**Plek om te oefen**
blou	כָּחוֹל	
wit	לָבָן	
rooi	אָדוֹם	
groen	יָרוֹק	
oranje	כָּתוֹם	
geel	צָהוֹב	
grys	אָפוֹר	
pienk	וָרוֹד	
pers	סָגוֹל	
swart	שָׁחוֹר	
bruin	חוּם	
goud	זָהָב	
silwer	כֶּסֶף	
Koper / brons	נְחוֹשֶׁת	

→ *Hoor spesiale staaltjies oor die verskillende kleure in die aanlyn sessie! Byvoorbeeld: Wanneer is blou en wit 'een kleur' en wat het rooi met die mensdom en die aarde te doen? Waarom is die kleure koper, brons en koper een kleur in Hebreeus?*

Bybelvers
Om die dieper geestelike betekenis van die Bybelvers te verstaan, kyk asb. na die opname. Daar is soveel skatte wat ons in Hebreeus kan ontdek! *Hier sien ons byvoorbeeld dat die vertaling baie verskil van dit wat ons in Hebreeus leer…*

Hooglied 6:3

Ek (is)	אֲנִי
aan my beminde	לְדוֹדִי
en my beminde	וְדוֹדִי
aan my	לִי
die Herder	הָרֹעֶה
in die lelies	בַּשּׁוֹשַׁנִּים

Nota:
בַּ beteken *in die* en is 'n kombinasie van die twee woorde of בְּ (in) en הַ (die)
Ons sal in die toekoms nog sulke kombinasies leer en raakloop.

Huiswerk:
Skryf hierdie Bybelvers asb. in Hebreeus neer. Stuur ook asseblief vir Tiaan 'n stem nota waar jy hierdie vers lees of opsê.

Ekstra opdrag i.v.m. ons vers:
- Soek die woorde *in* en *die*
- Soek die woord wat op 'n manlike meervoud-vorm eindig
- Soek die agtervoegsel wat aandui dat iets *myne* is
- Watter persoonlike voornaamwoord word gebruik?

Woordeskat:

Afrikaans	Enkelvoud	Meervoud	Plek om te oefen
geld	כֶּסֶף	כְּסָפִים	
koffie	קָפֶה		
suiker	סוּכָּר	סוּכָּרִים	
melk	חָלָב	חֲלָבִים	
brood	לֶחֶם	לְחָמִים	
koek	עוּגָה	עוּגוֹת	
lemoen	תַּפּוּז	תַּפּוּזִים	
Wortel (van woorde)	שׁוֹרֶשׁ	שָׁרָשִׁים	
Wortel (groente)	גֶּזֶר	גְּזָרִים	
Lelie (die blom)	שׁוֹשָׁן	שׁוֹשַׁנִּים	

Werkwoorde

Vervoeg die werkwoorde in hierdie praktiese werkwoord kaart:

הִיא	הוּא	אֲנַחְנוּ	אֲנַחְנוּ	אַת	אַתָּה	אֲנִי	אֲנִי	Infinitief	
	טָס						טָס	לָטוּס	*vlieg*
						רוֹצָה		לִרְצוֹת	*wil (wil hê)*
שָׁרָה					שָׁר			לָשִׁיר	*sing*
				צָמָה				לָצוּם	*vas*
			קָמִים					לָקוּם	*opstaan*
		גָּרוֹת						לָגוּר	*woon*

Onthou asb. om jou huiswerk en enige vrae wat jy het vir Tiaan te stuur!